

Tlačová správa  
Bratislava, 20. januára 2021

## Elektronické sčítanie obyvateľov sa uskutoční od 15.2.2021 do 31.3.2021, posúva sa len asistované sčítanie!

*Elektronické sčítanie obyvateľov Slovenskej republiky sa uskutoční v plánovanom termíne od 15.2.2021 do 31.3.2021. Sčítanie obyvateľov bude plne elektronické, absolútne bezpečné a pohodlné. Obyvatelia sa sčítajú sami, v pohodlí domova a bezpečne, prostredníctvom elektronického formulára, ktorý nájdú na [www.scitanie.sk](http://www.scitanie.sk).*

*Vyzývame obyvateľov, aby pomohli pri sčítaní svojim blízkym (seniorom), ak ich o to požiadajú. V zmysle novely zákona sa posúva termín asistovaného sčítania.*

### Elektronické sčítanie obyvateľov

Vyplnenie elektronického formuláru nezaberie viac ako 10 minút. Sčítavať sa obyvatelia budú z pohodlia domova sami, bez ohrozenia na ich zdraví a bez kontaktu s cudzím človekom. Na sčítanie postačí mobil, tablet, notebook alebo PC. Obyvatelia nájdú elektronický sčítací formulár na stránke [www.scitanie.sk](http://www.scitanie.sk) a budú mať k dispozícii aj mobilnú aplikáciu.

### Posun termínu asistovaného sčítania

Ak sa obyvateľ nemôže alebo nevie sčítať sám alebo s pomocou svojich blízkych, na splnenie povinnosti sčítať sa môže využiť asistované sčítanie. To znamená, že budú obyvateľ navštívi kontaktné miesto zriadené obcou, kde ho sčíta stacionárny asistent alebo môže telefonicky požiadať o mobilného asistenta, ktorý ho navštívi doma a sčíta ho.

*PhDr. Ľudmila Ivančíková, PhD. generálna riaditeľka Sekcie sociálnych štatistik a demografie:*

*„Vzhľadom na pandemickú situáciu, na základe dnešného rozhodnutia vlády, sa posúva termín asistovaného sčítania, aby sme ochránili zdravie všetkých zúčastnených. Asistované sčítanie sa v zmysle novely zákona začne od 1.4.2021 a potrvá najneskôr do 31.10.2021.“*

**Zdroje informácií**

Odporúčame obyvateľom, aby podrobne sledovali prebiehajúcu kampaň ku sčítaniu obyvateľov a navštívili stránku [www.scitanie.sk](http://www.scitanie.sk). Informácie nájdú aj na Facebooku, Instagrame a na YouTube všade pod názvom SODB 2021 alebo Sčítanie obyvateľov, domov a bytov 2021.



# Sčítanie obyvateľov 2021

## Plne elektronické a integrované sčítanie obyvateľov 2021

Sčítanie obyvateľov sa uskutoční v období od 15. februára 2021 do 31. marca 2021, t. j. počas 6 kalendárnych týždňov. Obyvateľ sa sčíta sám alebo s pomocou blízkej osoby kedykoľvek a na akomkoľvek mieste využitím počítača, tabletu alebo mobilu s pripojením na internet. Sčítací formulár nájde na webovej stránke [www.scitanie.sk](http://www.scitanie.sk). Sčítať sa môže aj cez mobilnú aplikáciu, ktorá bude dostupná pre operačné systémy Android a iOS.

Samosčítanie je pre obyvateľov rýchly a jednoduchý spôsob na vyplnenie sčítacieho formulára, bez narušenia súkromia.

**Všetky údaje, ktoré obyvateľ uvedie v sčítacom formulári, sa musia vzťahovať k rozhodujúcemu okamihu sčítania, ktorým je polnoc zo štvrtka 31. decembra 2020 na piatok 1. januára 2021.**

## Sčítanie je povinné

Všetci obyvatelia Slovenska majú povinnosť sčítať sa vyplnením elektronického formulára. Pod pojmom obyvateľ sa v tomto prípade rozumie každý, kto má na Slovensku trvalý, prechodný, ale aj tolerovaný pobyt. Sčítať sa je povinný aj občan Európskej únie, ktorý má na území Slovenska obvyklý pobyt. Sčítať neplnoleté osoby, teda deti, je povinný rodič, respektíve zákonný zástupca. To isté platí aj pri obyvateľoch, ktorí nie sú schopní sčítať sa sami. V tom prípade môžu využiť službu asistovaného sčítania.

## **Pomoc obyvateľom pri sčítaní**

Sčítanie obyvateľov realizujú samosprávy. Ak sa obyvateľ nemôže alebo nevie sčítať sám, má možnosť využiť službu asistovaného sčítania.

*V každej obci bude zriadené kontaktné miesto, kde vám so sčítaním pomôže stacionárny asistent. Na území obce budú tiež pôsobiť mobilní asistenti, ktorí navštívia domácnosť obyvateľa v prípade, že o takúto službu požiada (napr. z dôvodu imobility), tým, že zavolá na obec alebo call centrum. V takomto prípade navštívi mobilný asistent obyvateľa doma a sčíta ho.*

## **Ochrana osobných údajov je priorita**

Pri projekte Sčítania obyvateľov domov a bytov 2021 je prioritou ochrana osobných údajov obyvateľov a bezpečnosť zberu a spracovania údajov je základnou podmienkou realizácie sčítania. Štatistický úrad SR spolupracuje s Úradom na ochranu osobných údajov SR. Všetky údaje poskytnuté Štatistickému úradu SR sú spracovávané výlučne pre potreby sčítania. Všetky získané údaje sú chránené pred únikom, zneužitím alebo krádežou. Na účely ochrany osobných údajov bol pre sčítanie vypracovaný osobitný bezpečnostný projekt. Ochrana osobných údajov sa realizuje aj prostredníctvom hašovania, pseudoanonymizácie a anonymizácie. Každý zamestnanec, ktorý pracuje na projekte sčítania, je poučený o ochrane osobných údajov. Všetky osoby, ktoré pri výkone funkcií v rámci sčítania pracujú s osobnými údajmi, sú zaškolení a poučení.

**Viac informácií nájdete na: <https://www.scitanie.sk/>**

## **Informatívne video**

- <https://vimeo.com/471290558>
- <https://www.youtube.com/watch?v=PyKVMTuGRUo>



# Népszámlálás 2021

## Teljesen elektronikus és integrált népszámlálás 2021

A népszámlálásra a 2021. február 15. és 2021. március 31. közötti időszakban kerül sor, azaz 6 naptári hét alatt. A lakos számítógépet, táblagépet vagy internetkapcsolattal rendelkező mobiltelefont használva bármikor és bárhol egyedül vagy egy közelű ember segítségével ki tudja tölteni az elektronikus népszámlálási űrlapot. A népszámlálási űrlap megtalálható a [www.scitanie.sk](http://www.scitanie.sk) weboldalon, valamint mobilalkalmazáson keresztül is lehetőség lesz kitölteni, amely elérhető lesz Android és iOS operációs rendszerekhez.

**A lakosság által a népszámlálásnál megadott összes adatnak a népszámlálás döntő pillanatára kell vonatkozna, amely éjfél 2020. december 31. csütörtökről 2021. január 1. péntekére.**

## A népszámlálás kötelező

Szlovákia minden lakosa, akinek állandó, ideiglenes vagy tolerált tartózkodási helye van Szlovákiában köteles kitölteni az elektronikus népszámlálási űrlapot. Az Európai Unió polgára, akinek szokásos tartózkodási helye Szlovákiában van, szintén köteles részt venni a népszámláláson. A szülő vagy törvényes gondviselő köteles a kiskorúak, azaz gyermekek népszámlálási lapját kitölteni. Ugyanez vonatkozik azokra a lakosokra is, akik képtelenek kitölteni egyedül. Ebben az esetben igénybe vehetik a támogatott népszámlálási szolgáltatást.

## **A lakosok segítése a népszámlálás során**

A népszámlálást a helyi önkormányzatok végzik. Ha a lakos maga nem tudja vagy nincs lehetősége kitölteni az elektronikus űrlapot, igénybe veheti a támogatott népszámlálási szolgáltatást. minden településen létrehoznak egy kapcsolattartó pontot, ahol egy helyettes asszisztens segít a népszámlálásban. Az önkormányzatban lesznek mobil asszisztensek is, akik meglátogatják a lakost otthon. Ha a lakos ilyen szolgáltatást igényel (pl. mozgáskorlátozás miatt), előtte az önkormányzatot vagy a telefonos központot kell hívnia. Ebben az esetben a mobil asszisztens meglátogatja a lakót otthon, és kitöltik a népszámlálási lapot.

## **Adatvédelem**

A Házak és Lakások 2021-es népszámlálásának projektjében elsőbbséget élvez a lakosok személyes adatainak védelme, az adatgyűjtés és -kezelés biztonsága pedig a népszámlálás végrehajtásának alapfeltétele. A Szlovák Köztársaság Statisztikai Hivatala együttműködik a Szlovák Köztársaság Személyes Adatvédelmi Irodájával. A Szlovák Köztársaság Statisztikai Hivatalának átadott összes adatot kizárolag a népszámlálás céljából dolgozzuk fel. minden megszerzett adat védett a szivárgás, a visszaélések és a lopások ellen. A személyes adatok védelme érdekében egy speciális biztonsági projektet dolgoztak ki a népszámláláshoz. minden népszámlálási projekten dolgozó alkalmazottnak oktatást kell kapnia a személyes adatok védelméről. minden olyan személyt kiképeznek és oktatnak, aki személyes adatokkal dolgozik a népszámlálási feladatok ellátása során.

Még több információt a <https://www.scitanie.sk/> oldalon olvashatnak.

## **Információs videók**

- <https://vimeo.com/471290558>
- <https://www.youtube.com/watch?v=PyKVMTuGRUo>